

APROBAT

În ședința Biroului permanent al
Camerei Deputaților

NR. REF. 17.52



din data de 15.04.2013

Nr. 499

**Parlamentul României
Camera Deputaților**

Cabinet Secretar General

București,

Nr. 51/

Parlamentul României
Camera Deputaților

B.P. Nr. 499 din 15.04.2013

MEMORANDUM INTERN

De la: Cristian Adrian Panciu, Secretarul general al Camerei Deputaților

Către: Biroul Permanent al Camerei Deputaților

**Tema: Participarea la cea de a doua parte a Sesiunii ordinare 2013 a
Adunării Parlamentare a Consiliului Europei
(Strasbourg, 22 – 26 aprilie 2013)**

În perioada 22-26 aprilie 2013, la Strasbourg, se va desfășura cea de a doua parte a Sesiunii ordinare 2013 a Adunării Parlamentare a Consiliului Europei (APCE) la care, între personalitățile invitate să se adreseze membrilor Adunării, se numără și Prim Ministrul României, domnul Victor Ponta.

În cadrul reuniunii Comisiei pentru afaceri politice și democrație a APCE, desfășurate în marja Sesiunii, urmează să se dezbată moțiunea privind funcționarea instituțiilor democratice din România, inițiată de parlamentarul elvețian Andreas Gross în toamna anului trecut.

De asemenea, pe agenda Sesiunii APCE figurează adoptarea unor rapoarte ale comisiilor de specialitate, precum și dezbateri pe următoarele teme: „Protocolul adițional nr. 15 la Convenția Europeană a Drepturilor Omului”, „Discriminarea împotriva copiilor romi”, „Combaterea violenței sexuale asupra copiilor”, „Accesul tinerilor la drepturile fundamentale”, „Cultura și educația în cadrul parlamentelor naționale: politicile europene”, „Responsabilitățile Frontex în domeniul drepturilor omului”, „Managementul migrației mixte și provocări privind azilul dincolo de granițele estice ale Uniunii Europene” etc.

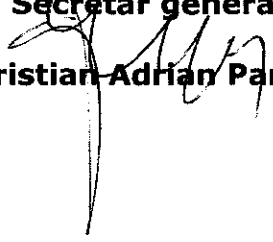
La această acțiune urmează să participe membrii Delegației Parlamentului României la APCE, precum și secretara acesteia, respectiv domnii deputați **Ionuț Stroe** (PNL), Șeful Delegației Parlamentului României la APCE, **Marian Neacșu**, Liderul Grupului PSD, **Florin Iordache** (PSD), Președintele Comisiei pentru muncă și protecție socială, **Mihai Tudose** (PSD), Președintele Comisiei pentru politică economică, reformă și privatizare, **Cătălin Daniel Fenechiu** (PP-DD), secretar al Biroului Permanent, **Mugurel Cozmanciuc** (PNL), **Cezar Preda** (PD-L), **Attila Korodi** (UDMR), precum și doamna deputată **Alina Gorghiu** (PNL) și doamna Alina Ilie, secretara Delegației Parlamentului României la APCE.

Acțiunea are caracter parlamentar conform art. 3, lit. a) din HBP 1/2003 modificată și completată prin HBP 5/2007.

Propunem:

- să se aprobe participarea membrilor și a secretarei Delegației Parlamentului României la APCE la acțiunea de mai sus;

- deplasarea să se efectueze după cum urmează:
 - o pentru domnul deputat **Cezar Preda** cu avionul pe ruta București – Frankfurt – Strasbourg și retur, cu plecare în data de 20 aprilie 2013, ora 06.25 (LH 1423) și întoarcere în data de 25 aprilie 2013, ora 23.55 (LH 1422), conform traseului anexat și solicitării domnului deputat;
 - o pentru domnul deputat **Florin Iordache** cu avionul pe ruta București – Frankfurt – Strasbourg și retur, cu plecare în data de 21 aprilie 2013, ora 15.55 (RO 305) și întoarcere în data de 25 aprilie 2013, ora 21.45 (RO 306), conform traseului anexat și solicitării domnului deputat;
 - o pentru domnul deputat **Daniel Fenechiu** și pentru doamnele **Alina Gorghiu**, deputat, și **Alina Ilie** cu avionul pe ruta București – Frankfurt – Strasbourg și retur, cu plecare în data de 21 aprilie 2013, ora 15.55 (RO 305) și întoarcere în data de 27 aprilie 2013, ora 15.15 (RO 302), conform traseului anexat;
 - o pentru domnii deputați **Mugurel Cozmanciuc** și **Attila Korodi** cu avionul pe ruta București – Frankfurt – Strasbourg și retur, cu plecare în data de 21 aprilie 2013, ora 15.15 (RO 305) și întoarcere în data de 28 aprilie 2013, ora 21.45 (RO 306), conform traseelor anexate și solicitărilor domnilor deputați;
 - o pentru domnii deputați **Ionuț Stroe**, **Marian Neacșu** și **Mihai Tudose** cu autoturismul personal pe ruta București – Strasbourg și retur, cu plecare în data de 21 aprilie 2013 și întoarcere în data de 27 aprilie 2013, conform solicitărilor domnilor deputați.
- să se acorde drepturi de diurnă categoria a II-a, 100%, și cazare plafon B, în numerar, (întrucât rezervările se fac prin intermediul Reprezentanței permanente a României pe lângă Consiliul Europei de la Strasbourg), precum și un avans de 50% cu decontare ulterioară, după cum urmează:
 - o pentru domnul deputat Florin Iordache pentru 4 ½ zile și 4 nopți;
 - o pentru domnul deputat Attila Korodi, pentru 5 ½ zile și 5 nopți;
 - o pentru domnul deputat Cezar Preda pentru 6 zile și 5 nopți;
 - o pentru domnul deputat Mugurel Cozmanciuc, pentru 6 ½ zile și 6 nopți;
 - o pentru domnii deputați Ionuț Stroe, Marian Neacșu, Mihai Tudose și Daniel Fenechiu, precum și pentru doamnele Alina Gorghiu, deputat, și Alina Ilie pentru 6 zile și 6 nopți;
- să se suporte din avansul cu decontare ulterioară convorbirile telefonice efectuate de la biroul Delegației Parlamentului României la APCE și cheltuielile de protocol pentru întreaga durată a acțiunii, decontarea urmând a se face la întoarcerea în țară, pe baza documentelor justificative;
- decontarea cheltuielilor să se facă la întoarcerea în țară, pe baza documentelor justificative.

Secretar general,

Cristian-Adrian Panciu



Parliamentary Assembly
Assemblée parlementaire

<http://assembly.coe.int>



COUNCIL
OF EUROPE
CONSEIL
DE L'EUROPE

Doc. 13138 prov 1
15 March 2013

2nd part of the 2013 Ordinary Session (22-26 April 2013)

Draft agenda¹

1. Drawn up by the Bureau of the Assembly on 7 March 2013.

Legends and abbreviations

List of committees

Bur: Bureau of the Assembly

Per: Standing Committee

Pol: Committee on Political Affairs and Democracy

Jur: Committee on Legal Affairs and Human Rights

Soc: Committee on Social Affairs, Health and Sustainable Development

Mig: Committee on Migration, Refugees and Displaced Persons

Cult: Committee on Culture, Science, Education and Media

Ega: Committee on Equality and Non-Discrimination

Mon: Committee on the Honouring of Obligations and Commitments by Member States of the Council of Europe (Monitoring Committee)

Pro: Committee on Rules of Procedure, Immunities and Institutional Affairs

List of political groups

EPP/CD: Group of the European People's Party

SOC: Socialist Group

ALDE: Alliance of Liberals and Democrats for Europe

EDG: European Democrat Group

UEL: Group of the Unified European Left

NR: Representatives not belonging to a political group

Symbols

-  Presentation, statement
-  Deadline for tabling documents
-  Lists (speakers, questions)
-  Votes

Meetings outside the Chamber

Bureau of the Assembly

Monday: 08:00-09:30

Friday: 08:30-10:00

Committees

Monday: 14:00-15:00

Tuesday: 08:30-10:00

Tuesday: 14:00-15:30

Wednesday: 14:00-15:30

Thursday: 08:30-10:00

Thursday: 14:00-15:30

Political groups

Monday: 09:30-11:30

Monday: 17:00-19:00

Wednesday: 08:30-10:00

Monday 22 April 2013

Sitting No. 10 (11:30-13:00)

1. Opening of the part-session

1.1. Statement by the President

1.2. Examination of credentials

- ☐ List of delegations:
 - o (Doc.)

1.3. Election of Vice-Presidents of the Assembly with respect to Monaco and Romania

1.4. Changes in the membership of committees

1.5. Request(s) for current affairs debate or debate under urgent procedure

1.6. Adoption of the agenda

1.7. Approval of the minutes of proceedings of the Standing Committee (Paris, 8 March 2013)

2. Address (12:00-13:00)

2.1. Mr Joachim GAUCK, President of Germany

 Questions

Sitting No. 11 (15:00-17:00)

3. Address (15:00-16:00)

3.1. Communication from the Committee of Ministers to the Parliamentary Assembly

- ☐ Presentation by:
 - o Mr Gilbert SABOYA SUNYE, Minister for Foreign Affairs of Andorra, Chairperson of the Committee of Ministers

 Questions

4. Debate

4.1. Progress report of the Bureau and the Standing Committee

- ☐ Presentation by:
 - o Mr Pietro MARCENARO (Italy, SOC), Rapporteur AS/Bur (Doc.)

4.2. Observation of the presidential election in Armenia (18 February 2013)

- ☐ Presentation by:
 - o Ms Karin S. WOLDSETH (Norway, EDG), Rapporteur (Doc.)

 List of speakers

 [possibly] Vote

Tuesday 23 April 2013

Sitting No. 12 (10:00-13:00)

5. Debate

5.1. Violence against religious communities

- Presentation by:
 - o Mr Luca VOLONTÈ (Italy, EPP/CD), Rapporteur AS/Pol (Doc.)
 - o Mr Tuğrul TÜRKEŞ (Turkey, EDG), Rapporteur for opinion AS/Mig (Doc.)
- 📖 List of speakers
- 🕒 Amendments (deadline for tabling: Monday 22 April, 16:00)
- 🗳️ Vote on ... ()

6. Address (12:00-13:00)

6.1. Mr Bidzina IVANISHVILI, Prime Minister of Georgia

- 📖 Questions

Sitting No. 13 (15:30-20:00)

7. Address (15:30-16:30)

7.1. Mr Didier BURKHALTER, Head of the Federal Department of Foreign Affairs of Switzerland

- 📖 Questions

8. Joint debate

8.1. Fighting “child sex tourism” through committed legal and political action

- Presentation by:
 - o Mr Valeriu GHILETCHI (Republic of Moldova, EPP/CD), Rapporteur AS/Soc (Doc.)

8.2. Parliaments united in combating sexual violence against children: mid-term review of the ONE in FIVE campaign

- Presentation by:
 - o Ms Sílvia Eloísa BONET PEROT (Andorra, SOC), Rapporteur AS/Soc (Doc.)

- 📖 List of speakers
- 🕒 Amendments (deadline for tabling: Monday 22 April, 16:00)
- 🗳️ Vote on ... ()
- 🗳️ Vote on ... ()

9. Debate

9.1. Ending discrimination against Roma children

- Presentation by:
 - o Ms Nursuna MEMECAN (Turkey, ALDE), Rapporteur AS/Ega (Doc.)

- 📖 List of speakers
- 🕒 Amendments (deadline for tabling: Monday 22 April, 16:00)
- 🗳️ Vote on ... ()

Wednesday 24 April 2013

Sitting No. 14 (10:00-13:00)

10. Debate

10.1. Post-monitoring dialogue with Turkey

- ☐ Presentation by:
 - o Ms Josette DURRIEU (France, SOC), Rapporteur AS/Mon (Doc.)
- ☐ List of speakers
- ☐ Amendments (deadline for tabling: Tuesday 23 April, 10:30)
- ☐ Vote on ... ()

11. Address (12:00-13:00)

11.1. Mr Moncef MARZOUKI, President of Tunisia

- ☐ Questions

Sitting No. 15 (15:30-20:00)

12. Address (15:30-16:30)

12.1. Mr Victor PONTA, Prime Minister of Romania

- ☐ Questions

13. Debate

13.1. Culture and education through national parliaments: European policies

- ☐ Presentation by:
 - o Ms Anne BRASSEUR (Luxembourg, ALDE), Rapporteur AS/Cult (Doc. 13142)
- ☐ List of speakers
- ☐ Amendments (deadline for tabling: Tuesday 23 April, 16:00)
- ☐ Vote on a draft resolution (Doc. 13142)

14. Joint debate

14.1. Young Europeans: an urgent educational challenge

- ☐ Presentation by:
 - o Ms Polonca KOMAR (Slovenia, ALDE), Rapporteur AS/Cult (Doc.)

14.2. Young people's access to fundamental rights

- ☐ Presentation by:
 - o Mr Michael CONNARTY (United Kingdom, SOC), Rapporteur AS/Cult (Doc.)
 - o Mr Luca VOLONTÈ (Italy, EPP/CD), Rapporteur for opinion AS/Soc (Doc.)
- ☐ List of speakers
- ☐ Amendments (deadline for tabling: Tuesday 23 April, 16:00)
- ☐ Vote on ... ()
- ☐ Vote on ... ()

Thursday 25 April 2013

Sitting No. 16 (10:00-13:00)

15. [Possibly] Debate under urgent procedure or current affairs debate²

16. Address (12:00-13:00)

16.1. Mr Antoni MARTÍ, Head of Government of Andorra

 Questions

Sitting No. 17 (15:30-20:00)

17. Address (15:30-16:30)

17.1. Annual activity report 2012 by the Council of Europe Commissioner for Human Rights

17.1.1. Statement by Mr Nils MUIZNIEKS, Council of Europe Commissioner for Human Rights

 Questions

18. Joint debate

18.1. Frontex: the need to improve its human rights role and capabilities

 Presentation by:

- o Mr Mikael CEDERBRATT (Sweden, EPP/CD), Rapporteur AS/Mig (Doc.)
- o Mr James CLAPPISON (United Kingdom, EDG), Rapporteur for opinion AS/Jur (Doc.)

18.2. Management of mixed migration and asylum challenges beyond the European Union's Eastern border

 Presentation by:

- o Mr Andrea RIGONI (Italy, ALDE), Rapporteur AS/Mig (Doc.)

 List of speakers

 Amendments (deadline for tabling: Wednesday 24 April, 16:00)

 Vote on ... ()

 Vote on ... ()

19. Debate

19.1. Free debate

 List of speakers

2. Subject to a decision by the Assembly.

Friday 26 April 2013

Sitting No. 18 (10:00-13:00)

20. Debate

20.1. Draft Protocol No. 15 to the European Convention on Human Rights

- Presentation by:
 - o Mr Christopher CHOPE (United Kingdom, EDG), Rapporteur AS/Jur (Doc.)
- 📖 List of speakers
- 🕒 Amendments (deadline for tabling: Thursday 25 April, 10:30)
- 🗳️ Vote on ... ()

21. Joint debate

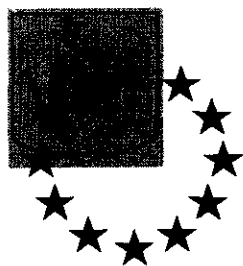
21.1. Nanotechnology: balancing benefits and risks to public health and the environment

- Presentation by:
 - o Mr Valeriy SUDARENKOV (Russian Federation, SOC), Rapporteur AS/Soc (Doc. 13117)

21.2. Ethics in science and technology

- Presentation by:
 - o Mr Jan KAŻMIERCZAK (Poland, EPP/CD), Rapporteur AS/Cult (Doc. 13141)
- 📖 List of speakers
- 🕒 Amendments (deadline for tabling: Thursday 25 April, 10:30)
- 🗳️ Vote on a draft recommendation (Doc. 13117)
- 🗳️ Vote on a draft resolution (Doc. 13141)

22. Closure of the part-session

**PARLAMENTUL ROMÂNIEI**PARLIAMENT OF ROMANIA *PARLEMENT DE LA ROUMANIE***Delegația la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei**

Delegation to the Parliamentary Assembly of the Council of Europe

Délégation à l'Assemblée Parlementaire du Conseil de l'Europe

București, 2 aprilie 2013

Prin prezenta confirm participarea subsemnatului, șeful Delegației Parlamentului României la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei (APCE), a doamnei deputate Alina Gorghiu și a domnilor deputați Marian Neacșu, Mihai Tudose, Florin Iordache, Mugurel Cozmanciuc, Cezar Preda, Attila Korodi și Cătălin Daniel Fenechiu la lucrările celei de-a doua părți a Sesiunii ordinare 2013 a APCE, de la Strasbourg, ce se vor desfășura în perioada 22 – 26 aprilie 2013.

Ionuț Stroe**Șeful Delegației Parlamentului României la APCE**



Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al PNL

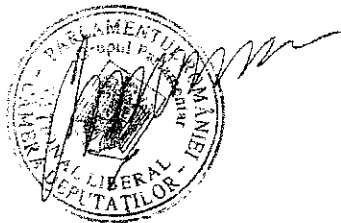
**Către: Direcția pentru cooperare parlamentară internațională
multilaterală**

Prin prezenta, confirm acordul pentru participarea domnilor deputați **Ionuț Stroe**, Șeful Delegației Parlamentului României la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei (APCE) și **Mugurel Cozmanciuc**, precum și a doamnei deputate **Alina Gorghiu**, membri ai Delegației Parlamentului României la APCE, la lucrările celei de a doua părți a Sesiunii ordinare 2013 a APCE, de la Strasbourg, în perioada 21 – 27 aprilie a.c.

**Până la data de 15 aprilie 2013, în funcție de agenda de lucru,
Grupul PNL își rezervă dreptul de a anula participarea.**

Dan Radu RUȘANU

Lider Grup PNL



55w/629/4 04.2013



Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al Partidului Social Democrat

**Către: Direcția pentru cooperare parlamentară internațională
multilaterală**

Prin prezenta confirm acordul pentru participarea mea și a domnilor deputați **Mihai Tudose**, Președintele Comisiei pentru politică economică, reformă și privatizare, și **Florin Iordache**, Președintele Comisiei pentru muncă și protecție socială, membri ai Delegației Parlamentului României la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei la lucrările celei de a doua părți a Sesiunii ordinare 2013 a APCE, de la Strasbourg, în perioada 21 – 27 aprilie a.c.

**Până la data de 15 aprilie 2013, în funcție de agenda de lucru,
Grupul PSD își rezervă dreptul de a anula participarea.**

Marian NEACȘU

Lider Grup PSD



Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al Partidului Poporului - Dan Diaconescu

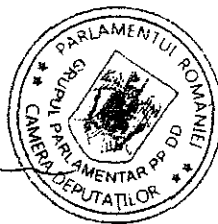
**Către: Direcția pentru cooperare parlamentară internațională
multilaterală**

Prin prezenta confirm acordul pentru participarea domnului deputat **Cătălin Daniel Fenechiu**, secretar al Biroului Permanent și membru al Delegației Parlamentului României la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei (APCE), la lucrările celei de a doua părți a Sesiunii ordinare 2013 a APCE, de la Strasbourg, în perioada 21 – 27 aprilie 2013.

**Până la data de 15 aprilie 2013, în funcție de agenda de lucru,
Grupul PP-DD își rezervă dreptul de a anula participarea.**

Radu Mihai Popa

Lider Grup PP-DD





Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al PDL

**Către: Direcția pentru cooperare parlamentară internațională
multilaterală**

Prin prezenta, confirm acordul pentru participarea domnului deputat **Cezar Preda**, membru al Delegației Parlamentului României la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei (APCE), la lucrările celei de a doua părți a Sesiunii ordinare 2013 a APCE, de la Strasbourg, în perioada 20 – 25 aprilie 2013.

**Până la data de 15 aprilie 2013, în funcție de agenda de lucru,
Grupul PDL își rezervă dreptul de a anula participarea.**

Lider Grup PDL



Parlamentul României Camera Deputaților

Grupul parlamentar al Uniunii Democrate Maghiare din România

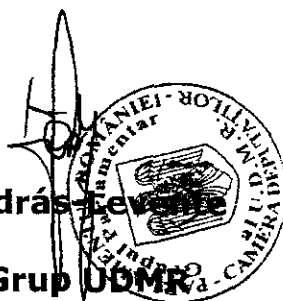
**Către: Direcția pentru cooperare parlamentară internațională
multilaterală**

Prin prezenta confirm acordul pentru participarea domnului deputat **Attila Korodi**, membru al Delegației Parlamentului României la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei (APCE), la lucrările celei de a doua părți a Sesiunii ordinare 2013 a APCE, de la Strasbourg, în perioada 21 - 27 aprilie 2013.

**Până la data de 15 aprilie 2013, în funcție de agenda de lucru,
Grupul UDMR își rezervă dreptul de a anula participarea.**

Máté András Levente

Lider Grup UDMR





Parlamentul României Camera Deputaților

București,

**În atenția doamnei directoare Irina Stupar
Direcția pentru cooperare parlamentară internațională
multilaterală**

Stimată doamnă directoare,

Vă rog să aveți amabilitatea de a dispune măsurile necesare pentru ca participarea mea la cea de-a doua parte a Sesiunii ordinare 2013 a Adunării Parlamentare a Consiliului Europei (APCE) de la Strasbourg, Franța, din perioada 22 – 26 aprilie 2013, să se facă cu autoturismul personal cu respectarea reglementărilor în vigoare, astfel încât sosirea la Strasbourg să aibă loc în data de 21 aprilie a.c., iar plecarea spre București să aibă loc în data de 27 aprilie a.c.

Cu deosebită considerație,

Ionuț Stroe, deputat

Șeful Delegației Parlamentului României la APCE